



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 14 januari 2021
(OR. en)

Interinstitutionellt ärende:
2021/0002(NLE)

5278/21
ADD 1

UD 6
CID 1
PREP-BXT 2
TRANS 16
UK 12

FÖRSLAG

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	13 januari 2021
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2021) 6 final
Ärende:	BILAGA till förslag till rådets beslut om den ståndpunkt som på Europeiska unionens vägnar ska intas i blandade EU–CTC-kommittén som inrättats genom konventionen av den 20 maj 1987 om ett gemensamt transiteringsförfarande beträffande ändringar av konventionen

För delegationerna bifogas dokument – COM(2021) 6 final.

Bilaga: COM(2021) 6 final



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 13.1.2021
COM(2021) 6 final

ANNEX

BILAGA

till

förslag till rådets beslut

om den ståndpunkt som på Europeiska unionens vägnar ska intas i blandade EU–CTC-kommittén som inrättats genom konventionen av den 20 maj 1987 om ett gemensamt transiteringsförfarande beträffande ändringar av konventionen

UTKAST TILL
BESLUT nr .../2021 av blandade EU–CTC-kommittén som inrättats genom
konventionen av den 20 maj 1987 om ett gemensamt transiteringsförfarande
av den [...] 2021
om ändring av bilagorna I och III till konventionen

BLANDADE EU–CTC-KOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av konventionen av den 20 maj 1987 om ett gemensamt transiteringsförfarande, särskilt artikel 15.3 a, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med artikel 15.3 a i konventionen av den 20 maj 1987 om ett gemensamt transiteringsförfarande¹ (nedan kallad *konventionen*) ska blandade kommittén, som inrättats genom konventionen, genom beslut anta ändringar av bilagorna till konventionen.
- (2) Artikel 311 i kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/2447², i vilken begäran om överföring av uppbörden av tullskuld fastställs, har ändrats³. Om den tullmyndighet i ett land som är involverad i en transitering erhåller bevis för att de händelser som gett upphov till skulden har inträffat på dess territorium, bör myndigheten enligt de nya punkterna 3 och 4 begära att avgångslandet överför ansvaret för att inleda uppbörden till den. Avgångslandet bör inom en viss period bekräfta huruvida den överför ansvaret för att inleda uppbörden till den begärande tullmyndigheten. Artikel 50 i bilaga I till konventionen, som speglar bestämmelserna i artikel 311 i kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/2447, bör därför ändras i enlighet med detta.
- (3) Bilaga 72–04 till kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/2447, där kontinuitetsplanen för unionstransitering beskrivs, har ändrats och tillämpas från och med den 30 juni 2020⁴. Enligt den ändrade punkt 19.3 i kapitel III har giltighetstiden för de pappersbaserade intyg om samlad garanti och de intyg om befrielse från ställande av garanti som föreskrivs i bilaga 72–04 till genomförandeförordning (EU) 2015/2447 förlängts för att möjliggöra mer flexibilitet i samband med kontinuitetsplanen för transitering och minska formaliteterna och kostnaderna för tullmyndigheterna. Artikel 79 i bilaga I till konventionen och punkt 19.3 i kapitel III i tillägg II till bilaga I till konventionen, som speglar punkt 19.3 i kapitel III i del I i

¹ EGT L 226, 13.8.1987, s. 2.

² Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/2447 av den 24 november 2015 om närmare regler för genomförande av vissa bestämmelser i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 952/2013 om fastställande av en tullkodex för unionen (EUT L 343, 29.12.2015, s. 558).

³ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2019/1394 av den 10 september 2019 om ändring och rättelse av genomförandeförordning (EU) 2015/2447 vad gäller vissa regler om övervakning för övergång till fri omsättning och utförsel från unionens tullområde (EUT L 234, 11.9.2019, s. 1).

⁴ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2020/893 av den 29 juni 2020 om ändring av genomförandeförordning (EU) 2015/2447 om närmare regler för genomförande av vissa bestämmelser i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 952/2013 om fastställande av en tullkodex för unionen (EUT L 206, 30.6.2020, s. 8).

bilaga 72–04 till ovannämnda genomförandeförordning, bör därför ändras i enlighet med detta. Denna ändring bör också tillämpas från och med den 30 juni 2020 för att borgensmän ska beviljas likvärdiga villkor enligt unionens tullagstiftning och konventionen.

- (4) Formulären för borgensmannens åtaganden återfinns i tilläggen C1, C2, C4, C5 och C6 till bilaga III till konventionen. I dessa formulär förtecknas unionens medlemsstater och övriga fördragsslutande parter i konventionen. I beslut nr 2/2018⁵ av den blandade EU–CTC-kommittén stryks hänvisningarna till Förenade kungariket som medlemsstat i unionen och ersätts med en hänvisning till Förenade kungariket som ett land som omfattas av gemensam transitering från och med den dag då Förenade kungarikets anslutning som en separat fördragsslutande part får verkan. Som en följd av tillämpningen av protokollet om Irland/Nordirland⁶, bör för unionstransiteringar dessutom Nordirland förtecknas på ett sätt som anger att alla garantier som är giltiga i medlemsstaterna också måste vara giltiga i Nordirland.
- (5) Till följd av tillämpningen av protokollet om Irland/Nordirland och i enlighet med artikel 5.2 i förordning (EG) nr 471/2009⁷ infördes⁸ en ny kod ”XI” för att åtskilja Förenade kungariket från Nordirland. Användningen av de landskoder som definieras i tilläggen A2 och B1 till bilaga III till konventionen bör ändras i enlighet med detta.
- (6) För att säkerställa en korrekt tillämpning av den nya koden ”XI” bör alla uppgifter i konventionen som avser användningen av landskoder hänvisa till tillägg A2 eller tillägg B1 till bilaga III till konventionen.
- (7) Beslut nr 2/2018 av den blandade EU–CTC-kommittén träder i kraft den 1 januari 2021 efter det att beslut nr 1/2019⁹ av den blandade EU–CTC-kommittén trädde i kraft den 4 december 2019. Genom beslut nr 1/2019 infördes det nya namnet ”Republiken Nordmakedonien” på formulären för borgensmannens åtaganden i tilläggen C1, C2, C4, C5 och C6 till bilaga III till konventionen, medan det gamla namnet ”f.d. jugoslaviska republiken Makedonien” genom beslut nr 2/2018 felaktigt återinfördes i tilläggen C1, C2 och C4. Därför bör det nya namnet ”Republiken Nordmakedonien” återinföras på dessa formulär.

Konventionen bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

- (1) Bilaga I till konventionen ska ändras i enlighet med bilaga A till detta beslut.
- (2) Bilaga III till konventionen ska ändras i enlighet med bilaga B till detta beslut.

⁵ EGT L 317, 14.12.2018, s. 48

⁶ Protokoll om Irland/Nordirland till avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen, EUT L 29, 31.1.2020, s. 102.

⁷ Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 471/2009 av den 6 maj 2009 om gemenskapsstatistik över utrikeshandeln med icke-medlemsstater och om upphävande av rådets förordning (EG) nr 1172/95, EUT L 152, 16.6.2009, s. 23.

⁸ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2020/1470 av den 12 oktober 2020 om nomenklaturen avseende länder och territorier för europeisk statistik om internationell varuhandel och geografisk uppdelning för annan företagsstatistik (EUT L 334; 13.10.2020, s. 2).

⁹ EGT L 103, 3.4.2020, s. 47

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Punkterna 2 och 3 i bilaga A ska tillämpas från och med den 30 juni 2020.

Punkterna 1–4 i bilaga B ska tillämpas från och med den dag då Förenade kungariket ansluter sig till konventionen som en fördragsslutande part.

Utfärdat i...

*På blandade kommitténs vägnar
Ordförande*

Bilaga A

Bilaga I till konventionen ska ändras på följande sätt:

- (1) I artikel 50 ska följande punkter läggas till som punkterna 3 och 4:

”3. Om den tullmyndighet i ett land som är involverad i ett gemensamt transiteringsförfarande, inom den tidsfrist som avses i artikel 114.2 a, erhåller bevis för att platsen för de händelser som gett upphov till skulden ligger på dess territorium, ska den myndigheten omedelbart och i alla händelser inom ovan nämnda tidsfrist skicka en vederbörligen motiverad begäran till avgångsmedlemsstatens tullmyndighet om överföring av ansvaret för att inleda ett uppbördsförfarande till den begärande tullmyndigheten.

4. Avgångslandets tullmyndighet ska bekräfta mottagandet av den begäran som gjorts i enlighet med punkt 3 och inom 28 dagar från den dag då begäran skickats informera den begärande tullmyndigheten om huruvida den går med på att tillmötesgå begäran och överföra ansvaret för att inleda ett uppbördsförfarande till den begärande myndigheten.

- (2) I artikel 79:

- (a) Punkt 2 ska ersättas med följande:

”2. Giltighetstiden för ett intyg om samlad garanti eller intyg om befrielse från ställande av garanti får inte överstiga fem år. Garantitullkontoret får dock förlänga giltighetstiden en gång, för en period av högst fem år.”

- (b) Efter punkt 2 ska följande punkter 3 och 4 läggas till:

”3. Om garantitullkontoret under intygets giltighetstid underrättas om att intyget på grund av ett stort antal ändringar inte är tillräckligt läsbart och kan avvisas av avgångstullkontoret, ska garantitullkontoret ogiltigförklara intyget och, om så är lämpligt, utfärda ett nytt intyg.

4. Intyg med en giltighetstid på två år ska förbli giltiga. Garantitullkontoret får förlänga intygens giltighetstid för ytterligare en period av högst fem år.

- (3) I tillägg II ska punkt 19.3 i kapitel III ersättas med följande:

”19.3 Giltighetstiden för ett intyg om samlad garanti eller intyg om befrielse från ställande av garanti får inte överstiga fem år. Garantitullkontoret får dock förlänga giltighetstiden en gång, för en period av högst fem år.

Om garantitullkontoret under intygets giltighetstid underrättas om att intyget på grund av ett stort antal ändringar inte är tillräckligt läsbart och kan avvisas av avgångstullkontoret, ska garantitullkontoret ogiltigförklara intyget och, om så är lämpligt, utfärda ett nytt intyg.

Intyg med en giltighetstid på två år ska förbli giltiga. Garantitullkontoret får förlänga intygens giltighetstid för ytterligare en period av högst fem år.

Bilaga B

Bilaga III till konventionen ska ändras på följande sätt:

- (1) I avdelning II kapitel II punkt B i tillägg A1 om uppgifterna i transiteringsdeklarationen, punktsatsen ”REFERENS FÖR GARANTI”, ska ”(ISO alfa-2-landskod)” i Innehåll i Fält 2 ersättas med följande:
”(landskod som anges i tillägg A2)”.
- (2) I punkt 1 i tillägg A2 ska följande mening läggas till:
”XI används för Nordirland.”.
- (3) I punkt 1 i tillägg A4 ska ”(ISO alfa-2-landskod)” i Innehåll i Fält 2 ersättas med följande:
”(landskod som anges i tillägg A2)”.
- (4) I tillägg B1 ska den text som avser fält 51 ändras på följande sätt:
 - (a) ”GB Förenade konungariket” ska ersättas med följande:
”GB Förenade kungariket (utom Nordirland)”.
 - (b) Följande punkt ska läggas till i tabellen:
”XI Nordirland”.
- (5) I tillägg C1 ska punkt 1 ändras på följande sätt:
 - (a) ”f.d. jugoslaviska republiken Makedonien” ska ersättas med ”Republiken Nordmakedonien”.
 - (b) en slutnot 3a ska läggas till i ”Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland³” före slutnot 3 med följande text:
”I enlighet med protokollet om Irland/Nordirland till avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen ska Nordirland anses vara en del av Europeiska unionen vid tillämpningen av denna garanti. En borgensman som är etablerad i Europeiska unionens tullområde ska därför ange en delgivningsadress eller utse ett ombud i Nordirland om garantin får användas där. Om en garanti i samband med gemensam transitering ställs som giltig i Europeiska unionen och i Förenade kungariket, får dock en enda delgivningsadress eller ett utsett ombud i Förenade kungariket omfatta alla delar av Förenade kungariket, inbegripet Nordirland.”.
- (6) I tillägg C2 ska punkt 1 ändras på följande sätt:
 - (a) ”f.d. jugoslaviska republiken Makedonien” ska ersättas med ”Republiken Nordmakedonien”.
 - (b) En slutnot 2a ska läggas till i ”Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland” med följande text:
”I enlighet med protokollet om Irland/Nordirland till avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen ska Nordirland anses vara en del av Europeiska unionen vid tillämpningen av denna garanti. En borgensman som är etablerad i Europeiska unionens tullområde ska därför ange en delgivningsadress eller utse ett ombud i Nordirland om garantin får användas där. Om en garanti i samband med gemensam transitering ställs som giltig i Europeiska unionen och i Förenade kungariket, får dock en enda delgivningsadress eller ett

utsett ombud i Förenade kungariket omfatta alla delar av Förenade kungariket, inbegripet Nordirland.”.

(7) I tillägg C4 ska punkt 1 ändras på följande sätt:

(a) ”f.d. jugoslaviska republiken Makedonien” ska ersättas med ”Republiken Nordmakedonien”.

(b) En slutnot 3a ska läggas till i texten ”Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland 3” före slutnot 3 med följande text:

”I enlighet med protokollet om Irland/Nordirland till avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen ska Nordirland anses vara en del av Europeiska unionen vid tillämpningen av denna garanti. En borgensman som är etablerad i Europeiska unionens tullområde ska därför ange en delgivningsadress eller utse ett ombud i Nordirland om garantin får användas där. Om en garanti i samband med gemensam transitering ställs som giltig i Europeiska unionen och i Förenade kungariket, får dock en enda delgivningsadress eller ett utsett ombud i Förenade kungariket omfatta alla delar av Förenade kungariket, inbegripet Nordirland.”.

(8) I tillägg C5 ska punkt 7 ändras på följande sätt:

(1) En fotnot (**) ska läggas till i ”Förenade kungariket” med följande text:

(2) ”(**) I enlighet med protokollet om Irland/Nordirland till avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen ska Nordirland anses vara en del av Europeiska unionen vid tillämpningen av denna garanti.”.

(9) I tillägg C6 ska punkt 6 ändras på följande sätt:

(1) En fotnot (**) ska läggas till i ”Förenade kungariket” med följande text:

(2) ”(**) I enlighet med protokollet om Irland/Nordirland till avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen ska Nordirland anses vara en del av Europeiska unionen vid tillämpningen av denna garanti.”.